

小公主心灵花园故事书 (第2辑)



阳光公主

朴素的公主也美丽



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版

小公主心灵花园故事书 (第2辑)



朴素的公主也美丽



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北京

图书在版编目(CIP)数据

朴素的公主也美丽 / 美国迪士尼公司著 ; 童趣出版
有限公司编译. — 北京 : 人民邮电出版社, 2013.4

(小公主心灵花园故事书. 第2辑)

ISBN 978-7-115-31070-5

I. ①朴… II. ①美… ②童… III. ①儿童文学—图
画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第032000号

小公主心灵花园故事书(第2辑) 朴素的公主也美丽

责任编辑: 程瑛瑛

封面设计: 彭琳

排版设计: 优优图文

编译: 童趣出版有限公司

出版: 人民邮电出版社

地址: 北京市东城区交道口菊儿胡同七号院(100009)

网址: www.childrenfun.com.cn

读者热线: 010-84180588

经销电话: 010-84180459

印刷: 北京捷迅佳彩印刷有限公司

开本: 889x1194 1/24

印张: 4

字数: 70千字

版次: 2013年4月第1版 2013年4月第1次印刷

书号: ISBN 978-7-115-31070-5

定价: 15.80元

版权专有, 侵权必究; 如发现质量问题, 请直接联系读者服务部: 010-84180588-5。

© Disney

♥ 目录



责任心让你赢

P3

♥ 公主心语：朴素的女孩子当然有展现美丽的一面！

乱糟糟的早晨

P29

♥ 公主心语：遵守秩序是每个女孩子要学会的事。



完美的婚礼

P53

♥ 公主心语：适合自己的就是最美的！

信守承诺的一天

P75

♥ 公主心语：无论多么困难，答应别人的事情也要做到！



小公主心灵花园故事书 (第2辑)



朴素的公主也美丽



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版
北 京

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

♥ 目录



责任心让你赢

第3页

♥ 公主心语：朴素的女孩子当然有展现美丽的一面！

乱糟糟的早晨

第29页

♥ 公主心语：遵守秩序是每个女孩子要学会的事。



完美的婚礼

第53页

♥ 公主心语：适合自己的就是最美的！

信守承诺的一天

第75页

♥ 公主心语：无论多么困难，答应别人的事情也要做到！

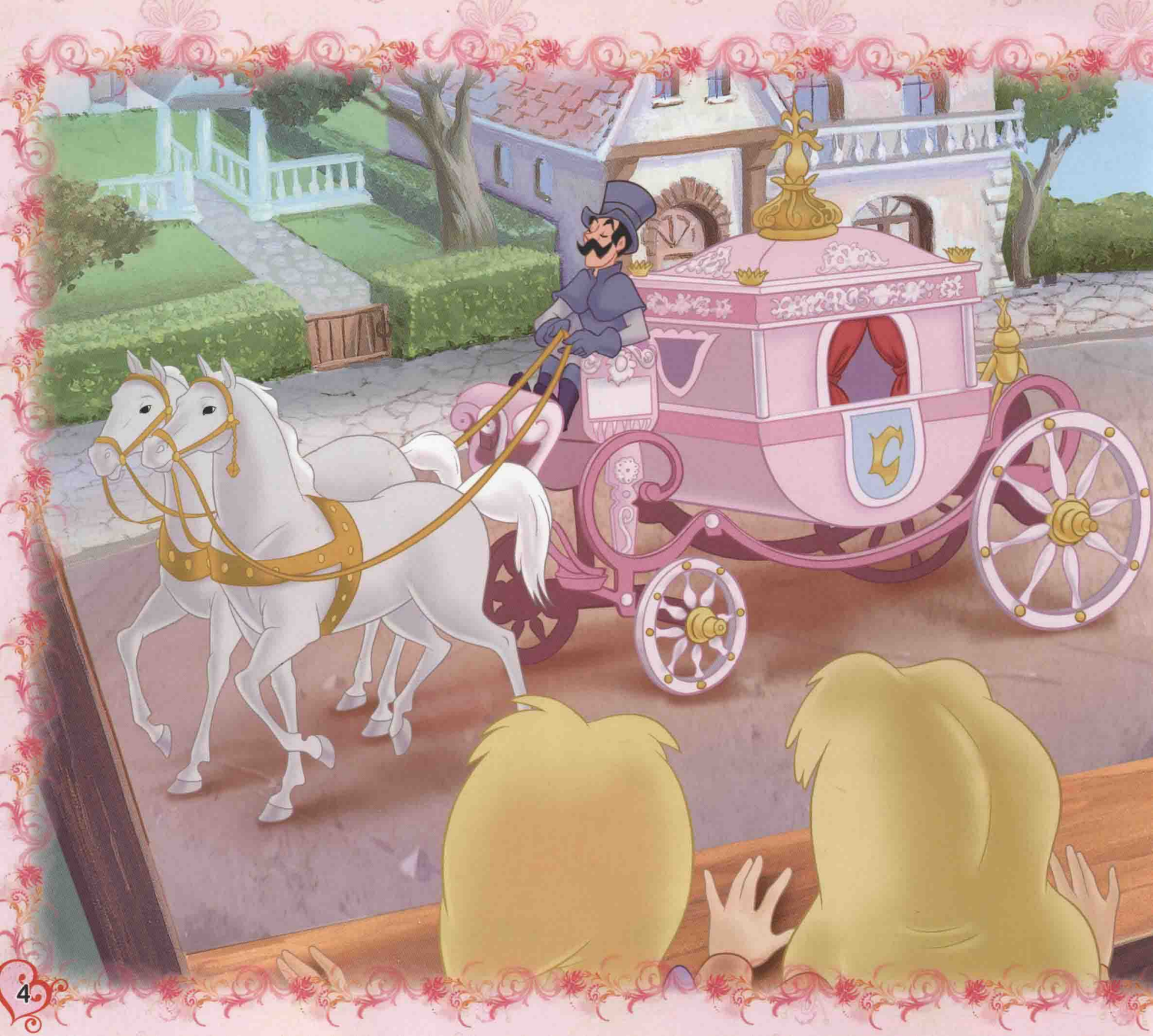




责任心让你赢



公主不仅有令人羡慕的特权，还要勇敢承担自己无可推卸的责任。



gōngzhǔ lái la nǚ hái men jī dòng de dà jiào kě bú shì ma xiān dì gōngzhǔ de mǎ
“公主来啦！”女孩儿们激动地大叫。可不是嘛，仙蒂公主的马

chē zhèng yán zheshān pō fēi chí ér lái ràng wǒ kàn kan ài mǎ rāngrangzhe jǐ dào chuāng biān
车正沿着山坡飞驰而来！“让我看看！”艾玛嚷嚷着挤到窗边。

jǐ tiān yǐ qián tā gāng gāng lái dào zhè suǒ xué xiào wǒ zhēn de hěn xiǎng kàn kangōngzhǔ
几天以前，她刚刚来到这所学校。“我真的很想看看公主！”



bié zháo jí nǐ hěn kuài jiù néng jiàn dào gōng zhǔ le kè lái ěr duì ài mǎ shuō tā shì
“别着急，你很快就能见到公主了。” 克莱尔对艾玛说，她是

zhè qún nǚ hái zhōng nián jì zuì dà de kè lái ěr méi shuō cuò cái yí huìr de gōng fu gōng zhǔ nà
这群女孩中 年纪最大的。克莱尔没说错，才一会儿的工夫，公主那

liàng jīn guāng shǎn shǎn de mǎ chē jiù wěn wěn de tíng zài le nǚ xiào mén kǒu nà lǐ lí jiào shì hěn jìn
辆金光闪闪的马车就稳稳地停在了女校门口。那里离教室很近，

ài mǎ shèn zhì kě yǐ cóng chuāng kǒu kàn dào mǎ chē shàng xiāng qiàn de zhū bǎo
艾玛甚至可以从 窗口看到马车上 镶嵌的珠宝。

xiào mén wài huáng jiā yuè duì yǎn zòu qǐ jī áng de yuè qǔ hǎo xiàng zài xiàng rén men xuān bù xiān
校门外，皇家乐队演奏起激昂的乐曲，好像在向人们宣布：仙

dì gōng zhǔ jià dào xiǎo jiě men kuài diǎnr dào xiào mén kǒu jí hé xiào zhǎng duì nǚ hái ér
蒂公主驾到。“小姐们，快点儿，到校门口集合。” 校长对女孩儿

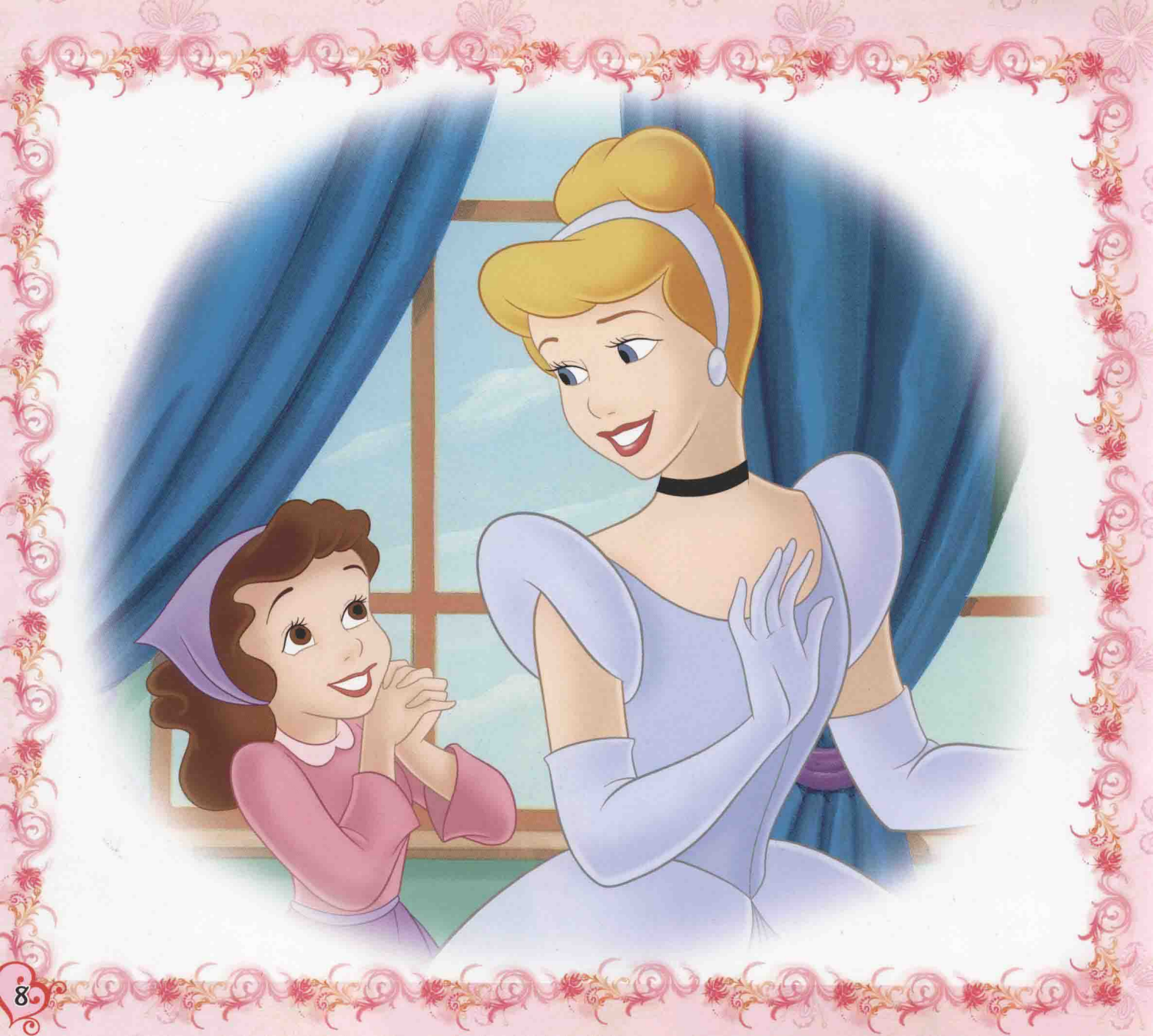
mén shuō dà jiā dōu xīng fèn jí le bù tíng de zhěng lǐ qún zi zhǐ yǒu ài mǎ biǎo qíng yán sù
们说。大家都兴奋极了，不停地 整理裙子。只有艾玛表情严肃，

yí dòng bú dòng de zhàn zài nà lǐ gōng zhǔ diàn xià huānyíng nín xiào zhǎng bì gōng bì jìng de
一动不动地站在那里。“公主殿下，欢迎您！” 校长毕恭毕敬地

shuō rán hòu shì yì shēn hòu de nǚ hái ér men xíng lǐ tā men dōu fēn fēn yōu yǎ de xiàng gōng zhǔ xíng qū
说，然后示意身后的女孩儿们行礼，她们都纷纷优雅地向 公主行屈

xī lǐ
膝礼。





xiè xie nǐ men gōng zhǔ wēi xiào zhe duì dà jiā shuō hěn gāo xìng zài cì hé dà jiā jiàn
“谢谢你们！”公主微笑着对大家说，“很高兴再次和大家见

miàn néng jiàn dào xiān dì gōng zhǔ suǒ yǒu de nǚ hái zi dōu jué de fēi cháng kāi xīn zhǐ yǒu ài mǎ
面。”能见到仙蒂公主，所有的女孩子都觉得非常开心。只有艾玛

yí gè rén duì gōng zhǔ chōng mǎn le jìng wèi zhī qíng
一个人对公主充满了敬畏之情。

gōng zhǔ jīng cháng dào zhè suǒ xué xiào lái hé zhè lǐ de nǚ hái ér men yì qǐ dú shū yì qǐ wán
公主经常到这所学校来，和这里的女孩儿们一起读书、一起玩

shuǎ tā hái jīng cháng dài lái yì xiē shū běn yī fu wán jù hé chī de fēn gěi zhè lǐ de hái zi
耍。她还经常带来一些书本、衣服、玩具和吃的，分给这里的孩

men nà tiān xià wǔ xiān dì gōng zhǔ hé nǚ hái ér men zài yì qǐ dà jiā dōu fēi cháng yú kuài
们。那天下午，仙蒂公主和女孩儿们在一起，大家都非常愉快。

bàng wǎn gōng zhǔ yào zǒu le tā bǎ nǚ hái ér men jiào dào zì jǐ shēn biān dà shēng xuān bù
傍晚，公主要走了。她把女孩儿们叫到自己身边，大声宣布：

xià gè xīng qī wǒ jiāng zài chéng bǎo lǐ jǔ xíng yì chǎng wǔ huì nà huì shì yì chǎng shèng dà de
“下个星期，我将在城堡里举行一场舞会。那会是一场盛大的

wǔ huì ér qiě shì zhuān mén wèi nǐ men zhǔn bèi de nǚ hái ér men xīng fèn de dà shēng huān hū
舞会，而且是专门为你们准备的。”女孩儿们兴奋地大声欢呼。

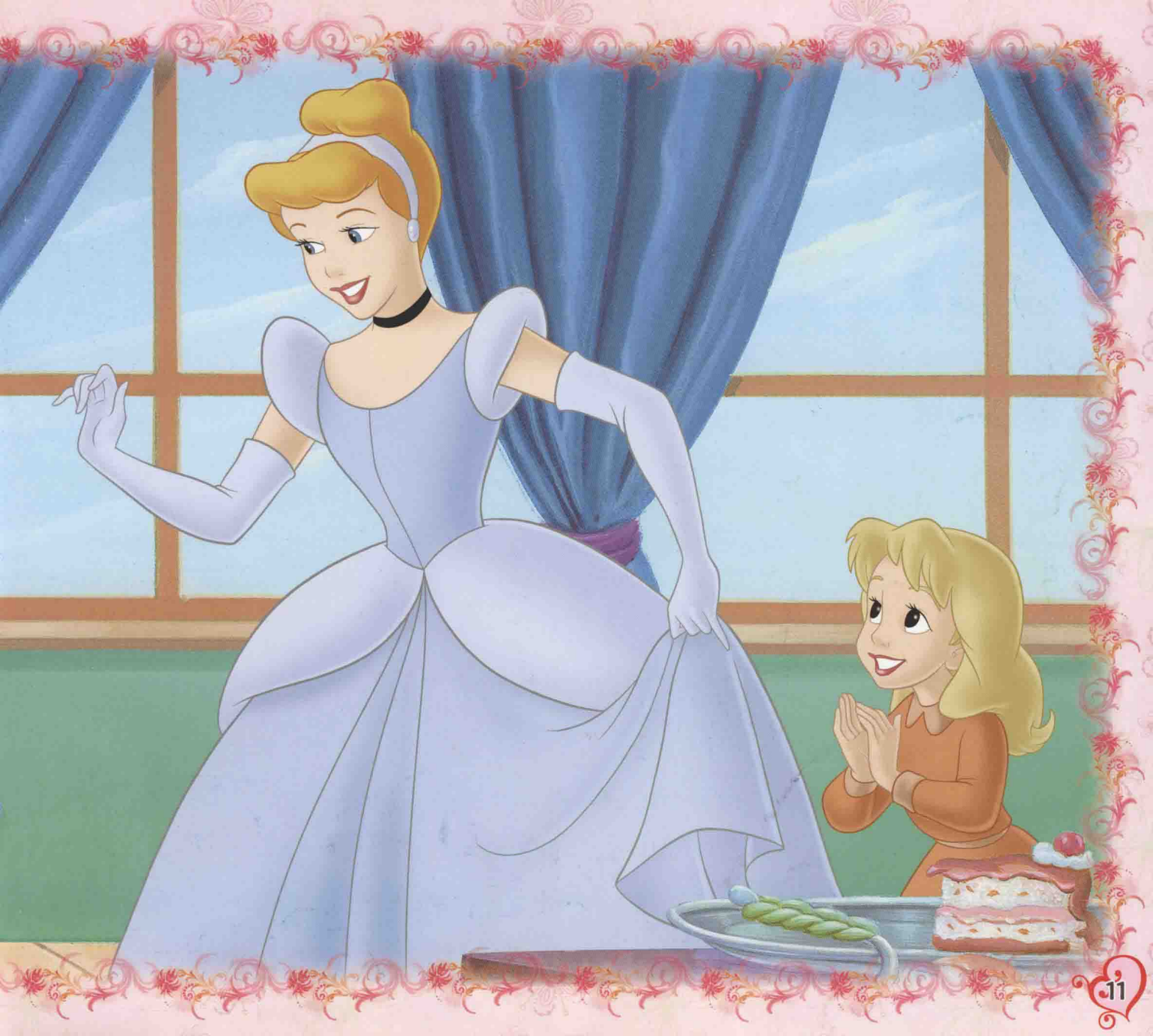
kě shì tū rán tā men yòu ān jìng xià lái lù chū le wéi nán de biǎo qíng dàn shì wǒ men
可是，突然，她们又安静下来，露出了为难的表情，“但是，我们

chuān shén me yī fu cān jiā wǔ huì ne xiǎo ān nà bèi ěr tuō kǒu ér chū tā dī tóu kàn kan zì jǐ yòu
穿什么衣服参加舞会呢？”小安娜贝尔脱口而出。她低头看看自己又

pò yòu jiù de qún zi nán guò jí le
破又旧的裙子，难过极了。

gōngzhǔ kàn zhe tā wēixiàozheshuō bú yàonánguò yě bú yòngdān xīn wǒ yǐ jīngwèi měi
公主看着她，微笑着说：“不要难过，也不用担心，我已经为每
gè rén zhǔn bèi le yí tào xīn lǐ fú guò jǐ tiān nǐ men jiù dōu néng chuān shàng xīn xié zi dài shàng
个人准备了一套新礼服。过几天，你们就都能穿上新鞋子、戴上
xīn shǒu tào le tīng dào zhè xiē dà jiā yòu dōu huān hū què yuè qǐ lái
新手套了！”听到这些，大家又都欢呼雀跃起来。







dì èr tiān xiàozhǎng dài zhe nǚ hái men qù yě cān dà jiā pá shàng xiǎo shān zài chéng bǎo
第二天，校长带着女孩儿们去野餐。大家爬上小山，在城堡

fù jìn de cǎo dì shàng kāi xīn de wán shuǎ zhǐ yǒu ài mǎ dāi zài yuán dì tā chū shén de dīng zhe chéng
附近的草地上开心地玩耍，只有艾玛待在原地。她出神地盯着城

bǎo zì yán zì yǔ de shuō bù zhī dào chéng bǎo lǐ miàn shì shén me yàng zi wǒ zhēn xiǎng jìn qu
堡，自言自语地说：“不知道城堡里面是什么样子？我真想进去

kàn kan
看看。”

guò le yí huìr ài mǎ kàn dào yì qún nǚ rén tā men yǒu de shǒu lǐ tí zhe lán zi yǒu de
过了一会儿，艾玛看到一群女人，她们有的手里提着篮子，有的

ná zhe bù liào tā men yí dìng shì cái feng nǚ cái feng men zài chéng bǎo dà mén qián tíng xià lǐng tóu
拿着布料——她们一定是裁缝。女裁缝们在城堡大门前停下，领头

de nǚ rén zǒu guo qu duì shǒu chéng de shì bīng shuō wǒ men shì lái zuò lǐ fú de shì gōng zhǔ ràng
的女人走过去，对守城的士兵说：“我们是来做礼服的，是公主让

wǒ men lái de。”
我们来的。”

